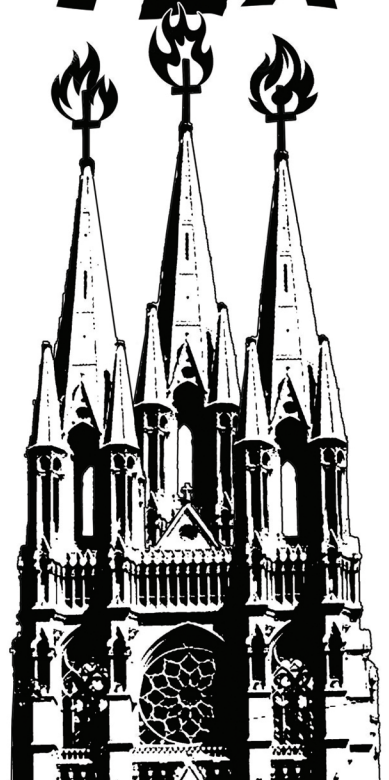


# LE VORTEX #60



- ADRESSE**
- LES 9 SALOPARDS : 7 RUE DE L'ARC 13001 -
  - ASILE 404 : 135 RUE D'AUBAGNE 13006 -
  - CASA CONCOLAT : 1 RUE CONSOLAT 13001 -
  - DATA : 44 RUE DES BONS ENFANTS 13006 -
  - DAR LAMIFA : 127 RUE D'AUBAGNE 13006 -
  - L'EMBOBINEUSE : 11 BVD BOUËS 13003 -
  - L'ÉQUITABLE CAFÉ : 54 COURS JULIEN 13006 -
  - LE FUNICULAIRE : 17 RUE POGGIOLI 13006 -
  - LOLLILOP : 2 BVD TURNER 13006 -
  - LA MACHINE À COUDRE : 6 RUE JEAN ROQUE 13001 -
  - LA MAISON HANTÉE : 10 RUE VIAN 13006 -
  - LE MOLOTOV : 3 PLACE CÉZANNE 13006 -
  - LE POSTE À GALÈNE : 103 RUE FERRARI 13005 -
  - LA SALLE GUEULE : 8 RUE D'ITALIE 13006 -
  - LA TÂCHE : 17 RUE FLÉGIER 13001 -
  - LE VIDÉODROME 2 : 49 COURS JULIEN 13006 -
  - L'ANTRE DE MONDE : 40 RUE ESTELLE 13006 -
  - LE 47 LE LIEU : 47 BVD DE LA LIBERATION 13001 -
  - LE TRAQUENARD : 55 PLACE JEAN JAURÈS 13006 -
  - C4 : 76 RUE 3 FRÈRES BARTHÉLÉMY, 13006 -

WWW.LEVORTEX.FR  
VORTEXFROMMARS@GMAIL.COM

## EDITO DU MOIS

VOILÀ MAINTENANT 3 ANS QUE L'AGENDA VORTEX EXISTE, ON PEUT DIRE QUE NOUS NE SOMMES PAS PEU FIÈRES QU'IL SOIT ENCORE LÀ ! 3 ANS À RÉPERTORIER UN MAXIMUM DE CONCERTS UNDERGROUND (ET ENCORE PAS TOUS) PUISQUE MAINTENANT PLUS ÇA AVANCE, PLUS ÇA ARCHIVE. ON A DONC RÉUSSI À MONTRER QU'IL Y A UNE SCÈNE RICHE ET FOISSONNANTE DANS LES SOUTERRAINS DE MARSEILLE, QUI N'EN PAS EU FORCÉMENT LA RÉPUTATION.

PARTI DE L'HISTOIRE LOUFOQUE DU VORTEX DES RÉFORMÉS ON L'A APPLIQUÉ EN MUSIQUE AU JOYEUX BORDEL AMBIANT DE NOTRE CENTRE-VILLE QU'ON APPRÉCIE TANT PAR SES BELLES JOURNÉES, QUE SES LONGUES NUITS ÉVEILLÉES. ON VOULAIT RESPECTER L'ESPRIT DES FANZINES PUNK DIY ET AU FIL DES NUMÉROS ON L'A OUVERT MUSICALEMENT À D'AUTRES CHOSSES. CAR N'EST PAS PUNK QUI VEUT !

PEUT-ÊTRE S'EN CACHE-T-IL UN EN TOI ? OUI, TOI, QUI LIT DU COUP CET AGENDA-ZINE. DÉSORMAIS, NOMBRES D'ÉVÉNEMENTS ET DE PETITES SALLES Y SONT INSCRITS. ON CONSTATE QUE CE BOUT DE PAPIER PART EN QUANTITÉ DANS TOUS LES LIEUX OÙ ON LE DIFFUSE, ON SE DIT QU'À FORCE DE PERSÉVÉRANCE CELA RAMÈNERA BIEN DU PUBLIC À CES CONCERTS. POUR ÇA, ON EN SAIT RIEN ET CE N'EST PAS LE BUT PRINCIPAL.

PAR AILLEURS, NOTRE FORMULE PAPIER A FAIT DES ÉMULES DANS D'AUTRES VILLES, À LYON/VILLE MORTE, TOULOUSE/DISTORAMA, BORDEAUX/PUNK FLUID, GRENOBLE/GORTEX ET DERNIÈREMENT NON LOIN D'ICI MAÏSTRAU POUR LE POURTOUR DE L'ÉTANG DE BERRE ET DE LA VALLÉE DE LA DURANCE. VOILÀ DONC, ON EST TRÈS CONTENT DE TOUT ÇA, POURVU QUE ÇA DURE. SUPPORTE TA SCÈNE LOCALE !! FAIS-LE, ET PAS QUE TOI-MÊME, À PLUSIEURS C'EST MIEUX.

POUR MARQUER LE COUP ET À CAUSE DE LA QUANTITÉ D'INFOS ON A CHANGÉ LE FORMAT, FINI LES FLYERS ON A RECTO-VERSO POUR LE PROGRAMME + UN ÉDITO D'HUMEUR QUE VOICI. ON ESPÈRE QU'ON A QUELQUES PERSONNES QUI COLLECTIONNE CHAQUE NUMÉRO, S'IL VOUS EN MANQUE FAITES-LE SAVOIR SUR NOTRE BOÎTE MAIL.



SI TU VEUX SAVOIR POURQUOI LE VORTEX SE NOMME AINSI, FLASH LE QR CODE ICI OU BIEN TAPE «LES PORTES DU FUTUR LES VORTEX 3/7 » SUR LE NETTI

## LE VORTEX C'EST QUOI ?

PEUT ÊTRE, TU NE LE SAIS PAS, MAIS CE QUE TU TIENS DANS LES MAINS EST UN AGENDA. UN AGENDA MENSUEL QUI REGROUPE LES CONCERTS ET ÉVÉNEMENTS MUSICAUX DES PETITES SALLES SOUTERRAINES DE MARSEILLE. SACHE QUE TU PEUX L'AFFICHER SUR TON FRIGO, DANS TES TOILETTES, LE GARDER DANS TA POCHE COMME PENSE-BÊTE, OU BIEN N'IMPORTE...

ON VEUT MONTRER UN PETIT ENSEMBLE DE LIEUX PEU OU PAS SUBVENTIONNÉS QUI FONT LEURS ACTIVITÉS AVEC UN MAXIMUM DE CONVICTIONS ET DE DÉBROUILLE. TOUS LES ÉVÉNEMENTS INSCRITS SONT À DES TARIFS QU'ON CONSIDÈRE RAISONNABLE DE 0 À 10EU.

POUR NOUS LA MUSIQUE EST UN LEITMOTIV, POUR POUVOIR ALLER AU-DELÀ : CE QU'ON DÉFEND C'EST DE FAIRE SOI-MÊME PARTICIPANTE ET ACT-RICE-EUR DE SON ENVIRONNEMENT, ET NON UNE CULTURE D'ÉVÉNEMENTS SUR CATALOGUE ASSÉNÉS PAR DES DIRECTIONS POLITIQUES IGNARES ET MÉPRISANTES. ON EN RESTE PAS PLUS IDÉALISTES SUR NOTRE MILIEU MAIS ON AIDE À COMMUNIQUER DESSUS, EN PENSANT QUE ÇA REPRÉSENTE LE JOYEUX BORDEL DE MARSEILLE ET C'EST DÉJÀ BIEN !

## ÉMISSION RADIO À ÉCOUTER

- SUR RADIO GALÈRE 88.4FM -  
#DATAPLEX RÉSISTANCE MUSICALES : TOUT LES MARDIS 22H-23H
- SUR RADIO GRENOUILLE 88.8FM -  
# L'OREILLE CASSÉ TOUT LES JEUDIS 19H-20H  
# DÉSEXPERIMENTAL : TOUS LES 2ÈME LUNDI DU MOIS  
# DISCORDE : LES 3ÈME JEUDIS DU MOIS 20H-21H
- SUR RADIO BAM WWW.RADIOBAM.ORG -  
# SUNDAY VORTEX : LES 1ER DIMANCHES 17H  
# LOCAL'S PIRATE : TOUS LES 2ÈME ET 4ÈME JEUDIS DU MOIS

### MERCREDI 17

**Data**  
17h  
DATATHEQUE

#### La Machine à Coudre

24h - 5€  
CRIPPLED FOX  
- trashcore legend -  
XINQUITIONX  
- fastcore -  
ODYSSEY  
- hardcore -

#### BLUES AGAINST YOUTH

Wild one man band

### JEUDI 18

#### Dar Lamifa

20h - prix conseillé 5€  
Dyne + Guillo ; chanson française perdue + Repas ;

### VENREDI 19

#### Data

19h TAPANITE - prix libre  
IMPRO  
ÉLECTRO ACOUSTIQUE  
[Les yeux bandés]

#### La Machine à Coudre

24h - 5€  
STELLA PYRE  
FAROUCHE ZOE  
- chanson rock -

#### Traquenard

Gratos  
Dj Alban

### MERCREDI 19 (BIS)

#### Asile 404

24h - 2 euros min  
Soirée de soutien usine  
« TETSUOPOLS »  
ciné-concert du G104,  
- En soutien &  
avant goût d'une résidence de printemps... -

### SAMEDI 20

#### Salle Gueule

24h - 5 euros  
RAINCHECK  
- Hardcore melo -  
SONIC ANGEL  
- Punk Garage -  
BENDER  
- Punk Psyché -

#### La Machine à Coudre

24h - 5€  
CLAN EDISON  
/ MOON RA

### SAMEDI 20 (BIS)

#### Équitable Café

20h30 - Prix Libre  
ANWAR KHAN'S GROUP  
- musique du Rojasthan -

#### Traquenard

Gratos  
DJs et Alex6

#### Asile 404

24h - 2 euros min  
NUANCES D'ENGRAIS  
- Indus-noise dance music -  
DR. SUPERSNICK  
- Exp -

#### CHAT+FOUIN

- electronic casse gueule -

#### Les 9 Salopards

24h - Prix libre + Adh  
VOOGT ABYSS PART 2  
- concert performance -

### DIMANCHE 21

#### Embobineuse

17h - Entre 5 et 7€ + 2€  
Adh.  
Musique Classique  
d'Inde du Sud

#### MANISH PINGLE

- Mohan Veena -  
JULEN DI MAIOLIO  
- Table -

### MARDI 23

#### La Machine à Coudre

24h - 5€  
STASH RAIDERS  
- psyché punk pop -

#### Molotov

6€  
Los Robertas  
- Pop -

### MERCREDI 24

#### Data

17h  
DATATHEQUE

#### Les 9 Salopards

20h Pof 3e+ Adh  
Plateau Death Metal  
DeathAwrits + guest

#### Embobineuse

24h entre 5 et 7 € + 2€ adh  
Callular Chaos  
- No-Wave / Post Punk -

#### Les 9 Salopards

22h30 Prix libre + Adh  
Froncky La Night  
«Fist & Crackers Party 4»

### VENREDI 26

#### Salle Gueule

24h - 5 euros  
RUINES  
- hardcore / block / sludge -  
MICHEL ANOIA  
- tech-death psychedelic -  
Mudbath  
- sludge / hardcore / doom -

#### Dar Lamifa

24h30 - Prix conseillé 5€  
BIGGY SAMOURAI  
- Electro Free Pop Klezmer -

#### La Machine à Coudre

24h30 - 3€  
KARAOKE  
«Sing or Die Karaoke!»

#### Équitable Café

20h30 - Prix Libre  
TAMARA NICOT  
- Chanson de Mars -

### SAMEDI 27

#### Salle Gueule

24h - 5 euros  
YOUTH AVOIDERS  
- Punk Hardcore -  
Data  
19h - Entre 3 & 6 balles  
SOURDURE  
- hypnose domestique -

#### Dar Lamifa

24h00 - Prix libre  
Joy  
- Slam Poésie -

#### La Machine à Coudre

24h - 5€  
SWEET LIKE AN APE  
- post punk dance -

#### C4

COPA ROOM  
Special cocktails and 60's  
soul stompers  
and crooners

#### antre de Monde

20h30  
soirée guitare et contre-  
basse duo Alan et Renaud ;  
« SALOP DE BRASSENS »

### MERCREDI 31

Data  
17h  
DATATHEQUE



## LUNDI 1ER

**Molotov**  
BRIGADIR  
- punk/Hardcore -

## MARDI 2

**Machine à Coudre**  
21h - 5€  
VOLAGE  
- pop psyché -  
(Born Bad Records)  
JOHNNY HAWAII  
- garage -

## MERCREDI 3

**Salle Gueule**  
20h - 5 euros  
NIEDRA  
- Forestwave / Heavypunk /  
Noise / Norway -  
SOCIAL TRAITRE  
- Fastcore -

**Data**  
17h  
DATATHEQUE

## JEUDI 4

**Data**  
19h - Entre 3 & 6 balles  
ANNE F + TIM OLIVE  
- roulements à billes -

**Dar Lamifa**  
19h30 - Prix libre  
Double neuf Radio Live  
+ Mr. Florent +  
King Cancrelat  
- Rap -

**Embobineuse**  
20h30  
entre 6 et 8€ + 2€ adh  
CHOCOLAT BILLY  
- No wave / Shockabilly /  
Les potagers natures /  
Et mon cul c'est du tofu? -

**Asile 404**  
21h - 2 euros min  
« L'UN SEUL »  
- Soirée de soutien  
au festival enfin seule -  
LA CUCARACHA,  
Miguel Aziz Ben Johnson  
- Solo théâtre & chant sur la  
Zad -  
SETS SURPRISES

## VENDREDI 5

**La Machine à Coudre**  
21h - 5€  
APALOOSA  
- electro psyché -  
FLAWED COLORS  
- rock psyché -

**Embobineuse**  
20h30  
6€ + 2€ adh. ou 10€  
les deux soirs à l'Embo  
FESTIVAL STRIE DENT #9

CHINSNIFFER  
- Confusioncore / power vio-  
lence -  
K/ELAN MIKLA  
- Darkwave / Goth -  
Joujou  
- Post Punk -  
RRAOUHHHI  
- Indus Synth Dance -  
Omenlette  
- doom medieval punk -  
Interm'ed Mudshi

## VENDREDI 5 (BIS)

**Traquenard**  
Gratos  
Dj british subculture

**Asile 404**  
21h - 2 euros min  
Rencontres HOB invité  
ALESSANDRO BOSETTI  
- Impro expé -

**Antre de Monde**  
19h - gratuit  
Soirée anniversaire  
DA MD ROUNGA FIRE  
and Co  
- afro reggae pop -

**Casa Consolat**  
Journée en extérieur à la  
rotonde de 14h à 23h  
GLI ERMAFORDITI  
VERA DI LECCE GOLD  
- telectro pop trad italie -

**Équitable Café**  
20h - prix libre  
Carte Blanche à la Cie KTA  
- Histoire des luttes &  
rock'n'roll de Mars -

## SAMEDI 6

**Dar Lamifa**  
20h30 - Prix conseillé 5€  
Da Goum Projekt  
- Fusion méditerranéenne -

**La Machine à Coudre**  
21h - 5€  
LATEX  
- DiscoPunk -  
SCHÖNE CONNERIE  
- Hip Hop Quadra Punk -  
ROGER CAVE & BER-  
NARD SAUVAGE  
- Electro Punk -  
THOMAS CARBONISIAN  
- Duduk Performer -

**Embobineuse**  
20h30 PAF: 6€ + 2€ adh.  
ou 10€ les deux soirs à  
l'Embo  
FESTIVAL STRIE DENT #9

SHOWL  
- Kraut Rock / Noise -  
HYSTERIE  
- Synth Punk / Ascese  
Records/ Le Turc Mecanique -  
MODULES ETRANGE  
- Coldwave / Post Punk -  
CONCIERTO  
DE LA FAMILIA  
- Darkwave / Electro -  
SOLDAT  
- Noise / XP -  
HAMADARAKA  
- Live painting / Japan -

## SAMEDI 6(BIS)

**Traquenard**  
Gratos  
Dj gaby

**C4**  
DJ PHILIPPE PETIT La to-  
tale5

**Les 9 Salopards**  
Paf 5e 21h  
Hip Hop Connexion Mar-  
seille/Toulouse Part 5

**Antre de Monde**  
JO, AMAT, ALEX  
- trio fusion -

**Casa Consolat**  
21h30 5 euros conseillés  
Picon mon amour  
- duo musical -

**Équitable Café**  
20h30 - Prix Libre  
PUNCTUM DIABOLI  
- Théâtre Clownesque -  
22h00  
CUILLER À CAF'  
- Rap Slam Féministe -

## DIMANCHE 7

**Salle Gueule**  
20h fin 22h30 - 5 euros  
STRIE DENT J4  
EXPO S.A.M.  
« Chimères nécrosées »  
ECHARD  
- Gloomy noise rock -  
DUVILTUND  
- Dark experimental  
electro -  
SÓLVEIG MATTHILDUR  
- Electro -

**Les 9 Salopards**  
Paf 4e+adh  
OUR FORTRESS  
- (Live) Improvisation  
textes & machines -  
SUMMER SATANA  
- (Live) Drum-machines,  
screams & poetixxx -  
Doom Generation Club  
- (djset) Dance, post 2000,  
Booty Love -

## VENDREDI 12

**Antre de Monde**  
21h - paf 5€  
CHEIKHOUNA et JAMILA  
- Gualgui musique -

**Salle Gueule**  
21h - 5 euros  
RELEASE PARTY

DIKTAT  
- d-beat - Bx -  
SOUND OF ZARDOZZ  
- doom -  
LA CHASSE  
- stoner punk -

**Data**  
19h - Entre 3 & 6 balles  
IN [ finesse en jazz ]  
Gildas Etevenard + Pascal  
Charrier

**Dar Lamifa**  
20h - Prix libre  
CABARET  
Cirque Punk Marocain et  
musique Chaabi Electro

Cie Colokolo et collectif  
Baklawas Music.

**La Machine à Coudre**  
21h - 5€  
CRUMBLE  
- rock -  
DOC VINEGAR  
- rock -

**Traquenard Gratos**  
Dj freaks city

## VENDREDI 12 (BIS)

**Équitable Café**  
18h  
ATELIER CHANT  
- mixité choisie, voir pro-  
gramme -  
22h  
Répète publique  
KAGOL' PHONIQUES

**MOLOTOV**  
Gratos  
FESTIVAL BADAM :

THOUSAND  
& THE RAMIREZ  
-  
HOOCHIE  
KOOCHIE BABY  
-  
CATALOGUE

**Asile 404**  
21h - 2 euros min  
PGR + Alexis Chevrier Fa

**Les 9 Salopards**  
19h - Prix Libre + Adh  
DeshCore  
- expo live -  
Thomas Carbonizian au  
Doudouk  
- flute arménienne -  
DJ REGGIANI, DJ MAD MIX

**CASA CONSOLAT**  
21h30 - 5 euros conseillés  
STÉPHANE MONDINO  
- Pop / Rock -

## SAMEDI 13

**Salle Gueule**  
21h - 5 euros  
MR. CLIT & THE PINK  
CIGARETTES  
- Garage -  
ONCLE ET SES INCARNÉS  
- Psychobilly -

**Dar Lamifa**  
19h - Prix Libre  
Soirée de soutien à MSH et  
Zion Mouvement  
Mc's & Dj's / Bouffe et  
stand associatif

**La Machine à Coudre**  
21h30 - 3€  
KARAOKE  
« Sing or Die Karaoke! »

**Embobineuse**  
21h PAF: 5€ avant 22h30,  
7€ après (+2€adh)  
VORTEX NIGHTMARE

WALTER BISHOP  
- Hard Style / Raw / Toxic  
Sickness / Vortex Nightmare -  
LEELOO HARDCOHLICS  
- Industrial Hardcore / Noise  
Factory / Toxic Sickness -  
MAN  
- Hardcore / Noise Factory /  
Toxic Sickness -  
THE FREAKY BASTARD  
- Uptempo Terror / Toxic  
Sickness / Vortex Nightmare -

## SAMEDI 13 (BIS)

**Les 9 Salopards**  
22h30 - Paf 3e+Adh  
THE REGGAEVOLUTION  
Selecta Pierrino,  
Selecta Yo (Ottoroots)  
- Reggae-ragga-Jungle From  
Kingston to London -

**Casa Consolat**  
21h30 - 5 euros conseillés  
OTÔME  
- fusion franco espagnole -

**Équitable Café**  
20h30 - prix libre  
TINA MWENI  
& TRESSYM'  
- beatbox -  
RAP DE MEUFS DE MARS

## MARDI 9

**La Machine à Coudre**  
21h - 5€  
THE CONFORMISTS  
- Noise Rock -  
DA LEADA  
- Math Noise -

**Molotov**  
6€  
NIGHT DEMON

## MERCREDI 10

**Data**  
17h  
DATATHEQUE

**La Machien à Coudre**  
21h - 5€  
STRANGE LADIES  
- punk synth post acid -  
CARTOUCHE  
- ERIKM & NATACHA MUSLE-  
RA Duo -

**Asile 404**  
17h - 2 euros min  
CRASH TEXTE  
- Scène ouverte de bricolages  
textuelles & sonores -

## JEUDI 11

**Casa Consolat**  
21h30 - 5 euros conseillés  
Duo Absinthe Kiss  
- Duo Basse/Harpe -